

Parroquia de San Francisco de Asís



18 de Febrero 2018—Primer domingo de cuaresma



**Ser una comunidad
que vive el evangelio
de Jesucristo a través
de la oración, el
amor y el servicio**

**Iglesia Histórica
en la esquina
de Franklin y Lava**



Iglesia Nueva*Capilla Santa Clara*Oficinas de la Parroquia

2450 NE 27th Street, Bend, OR. 97701

Oficina 541-382-3631 * Fax 541-385-8879

<http://www.stfrancisbend.org>

Hora de la misa en Inglés

Vigilia del Sábado Iglesia Nueva 5:00 pm

Domingo Iglesia Nueva 7:30 am*10:00 am

Domingo Iglesia histórica 4:30 pm

Lunes a Viernes Iglesia histórica
7:00 am * 12:15 pm

Sábado Iglesia histórica 8:00 am

Misa en Español

Domingo Iglesia Nueva 12:30 pm

Oración de la mañana * Liturgia de las horas

Lunes a Viernes Iglesia histórica 6:40 am

Sábado Iglesia histórica 7:40 am

Exposición del Santísimo

Lunes a Viernes Iglesia histórica
7:30am-6:00pm

Misa de Unción

Segundo Martes del mes a las 12:15 pm

Confesiones

Martes: Iglesia histórica 7:30 am

Sábado: Iglesia histórica 8:30 am

Sábado: Iglesia Nueva 3:00 pm

Para cualquier comentario, pregunta, inquietud
comunicarse con el consejo parroquial a:
youropinionmatters@stbend.org

Para reservar el edificio llame al 541-382-3631

Servicios Parroquiales * Ministerios * Escuela

Reverendo:

Rev. Jose Thomas Mudakodiyil frjose@stfrancisbend.org

Vicario:

Padre Víctor Mena Martínez parochialvicar@stfrancisbend.org

Asistente administrativo:

Peg Moore adminasst@stfrancisbend.org

Directora Formación de Fe:

Janet Schwarz faithformation@stfrancisbend.org

Mayordomía y Liturgia:

Diácono Steve McGlone liturgy@stfrancisbend.org

Directora de la escuela:

Crystal Nunez-Mooney cmooney@stfrancisschool.net

Director de Finanzas:

Jane Rude finance@stfrancisbend.org

Bautismos:

Vicky Hernández hispanicministries@stfrancisbend.org

Bodas:

Vicky Hernández 541-382-3631

Quinceañeras:

Alejandra Sánchez alewithedgar@yahoo.com 541-241-4636

Funerales:

Llamar a la oficina 541-382-3631

Director Musical:

Colleen Rastovich music@stfrancisbend.org

Director del coro:

Judy Goff choir@stfrancisbend.org

Ministerio de salud:

Terry O'Neil/Laurie Slye healthministry@stfrancisbend.org

Sisters of Mary of Kakamega

2863 NE Jill Ave. 541-550-7914 sabinambenge16@gmail.com

Notas del padre Jose



Cuaresma: un tiempo de preparación

La cuaresma es un tiempo especial de oración, penitencia, sacrificio y buenas obras para la preparación de la celebración de la Pascua. En el deseo de renovar las prácticas litúrgicas de la iglesia, la constitución sobre la sagrada liturgia del Concilio Vaticano II declaró: "los dos elementos que son especialmente característicos de la cuaresma — la revocación del bautismo o la preparación del bautismo y la penitencia — deben dar mayor énfasis en la liturgia y en la catequesis litúrgica. Es por medio de ellos que la iglesia prepara a los fieles para la celebración de la Pascua, mientras escuchan la palabra de Dios con más frecuencia y dedican más tiempo a la oración" (núm. 109).

El cardenal Joseph Ratzinger escribió una vez que, "el propósito de la cuaresma es mantener viva en nuestra conciencia y en nuestra vida el hecho de que ser cristiano sólo puede tomar la forma de convertirse en un cristiano sólo tomando la forma de convertirse siempre en un Cristiano nuevamente. Los cristianos necesitan el poder de colocarse rápidamente contra la tendencia natural de dejarse llevar." La palabra cuaresma se deriva de las palabras anglosajonas lencten, que significa "primavera" y lenctentid, que literalmente significa no sólo "Springtide" sino que también fue la palabra para "Marzo", el mes en el que generalmente cae la cuaresma.

El miércoles de ceniza marca el inicio de la cuaresma, que dura 40 días, sin incluir los domingos. Durante los 40 días de cuaresma, nos esforzamos por alejarnos del paganismo que nos agobia — que siempre nos aleja de Dios, y nos dirigimos hacia él una vez más.

En nuestra preparación para la Pascua a través de la purificación y transformación, estaremos teniendo una misión cuaresmal en la parroquia del domingo 11 de marzo al 14 de marzo, a las 6:30 p.m., en inglés. Todos están invitados a participar en esta preparación espiritual especial para la Pascua. Por favor marquen sus calendarios. El padre Greg Schmidt, un sacerdote redentorista que presentará la misión parroquial. Consistirá en una charla por la tarde a las 6:30 p.m., que dura aproximadamente una hora, seguida por un convivio. Él estará celebrando todas las misas durante los días de la misión. El padre Schmidt estará disponible para hablar con cualquier persona que desee hacerlo y escuchar confesiones. También acompañenos durante las estaciones de la cruz todos los viernes de cuaresma a las 7 p.m. Sopa o pescado frito se servirá a las 5:30 p.m. todos los viernes.

Padre Jose Thomas

Fecha	Ofrenda de la Semana	Se necesita semanalmente	Diferencia	Lo que va del año
10 y 11 de Febrero	\$26,605	\$25,865	\$740	182,098
3 y 4 de Febrero	\$29,584	\$25,865	\$3,719	\$155,493
27 y 28 de Enero del 2018	\$28,526	\$25,865	\$2,661	\$125,909
20 y 21 de Enero del 2018	\$19,105	\$25,865	\$(6,760)	\$97,383

ACTUALMENTE EL SALDO HIPOTECARIO ES DE \$866,868

Pautas para la cuaresma 2018

La cuaresma prepara a los fieles para celebrar el misterio Pascual del sufrimiento, la muerte y la resurrección de Cristo. Es un tiempo de reflexión y renovación espiritual — un tiempo para examinar la relación de uno con Dios y con los demás. La cuaresma es también el período final de preparación para los catecúmenos que buscan ser bautizados en la Vigilia Pascual.

Como católicos, la Iglesia nos llama a un espíritu de arrepentimiento — apartarnos del pecado y ser fieles al evangelio. A través de las prácticas tradicionales de oración, ayuno y diezmo, expresamos la conversión en relación con nosotros mismos, con Dios y con los demás. A continuación se muestran las definiciones de la iglesia de "ayuno" y "abstinencia", así como los requisitos mínimos obligatorios que ella requiere de nosotros.

Abstinencia: la carne de res y las aves de corral se eliminan de nuestras comidas — el pescado es aceptable

Ayunar: coma una platillo fuerte y dos platillos más leves, no coma algún entremés durante el día.

Todos los católicos entre los 18 y 59 años de edad deben ayunar el miércoles de ceniza y el Viernes Santo. **Todos los católicos** de 14 años o más se abstienen de comer carne de res y pollo el miércoles de ceniza y todos los viernes de Cuaresma.

CUARESMA EN LA IGLESIA DE SAN FRANCISCO DE ASÍS

Estaciones de la Cruz:

Viernes, 23 de Febrero:

Viernes 2 de Marzo:

Viernes, 9 de Marzo:

Viernes 16 de Marzo:

Viernes, 23 de Marzo:

Misión parroquial del 11 al 14 de Marzo:

Semana Santa:

Domingo de Ramos, 25 de marzo:

Servicio de penitencia, 27 de Marzo:

7:00 p.m. Iglesia de la calle 27 — con cena de antemano de 5:30 a 6:30 p.m.

Cena—sopa—escuela de San Francisco

Meditación en las estaciones usando extractos de "la pasión de Cristo", una película del 2004 dirigida por Mel Gibson; Pescado frito- caballeros de Colón

Estaciones de Maria; Sopa—Endow

Estaciones; pescado frito — caballeros de Colón

Tradicional-bilingüe - Cena sopa—comunidad hispana

Iglesia de la calle 27 de 6:30 – 8 p.m., seguida por una hora de convivio.

horario normal de misas — Las misas de la iglesia en la calle 27 comenzarán en el vestíbulo con la bendición de los ramos

6:30 p.m.—iglesia de la calle 27

VIERNES DE CUARESMA Y PESCADO FRITO

Marque sus calendarios para disfrutar de pescado frito en el centro comunitario de la parroquia la noche del viernes durante la cuaresma. Los caballeros de Colón continuarán preparando cenas de pescado frito el viernes 2 de marzo y el viernes 16 de marzo, comenzando a las 5 p.m. y terminando a las 6:45 p.m.

Los horarios de la cena permitirán su asistencia a las estaciones de la cruz. El costo es de \$10 por plato o \$30 por familia, y se sorteará una "rifa 50/50" a las 6:30 p.m. cada noche. Vengan a ayudar a los caballeros de Colón y a ayudar a nuestra parroquia y comunidad.

Las entradas están disponibles en la puerta.

Apóstoles de la Palabra

Apóstoles de la Palabra los invita a sus reuniones cada Jueves de 7 p.m. a 8:45 p.m. aquí en las oficinas de la parroquia. Personas de nuestra parroquia se reúnen para compartir, aprender y crecer en nuestra fe.

Las reuniones inician en Octubre. Favor de comunicarse con Sandra al 541-410-0462 o con Edgar al 541-948-6584 para recibir información detallada

Legión de María

El grupo Legión de María está haciendo una invitación a todas las personas que quieran recibir la imagen de la Virgen en sus hogares para en familia ofrecerle un novenario. Para más información comuníquese con Binicio Orea, Coordinador de la Legión de María al 541-848-8375

También Legión de María les invita formar parte de ella. Ábrele tu corazón a nuestra Santísima Madre y escucha su voz. Los horarios de la reunión son los Martes a las 7:30 p.m. para los adultos y los Viernes a las 7:00 p.m. para los jóvenes. Para más información llame al 541-848-8375

Jóvenes para Cristo los invita a su día de comunidad

Los Viernes a las 7:00 p.m. ¡No falten! Los esperamos! Para más información comuníquese con Miriam Arellano, coordinadora cjccbend2016@gmail.com

Grupo de Jóvenes Los Panchitos

Se invita a todos los jóvenes de 12 a 17 y de 7 a 11 años de edad todos los Viernes a 7pm en las oficinas de la parroquia para crecer y compartir la fe con muchachos de sus edades.

Evangelización para adultos

Se invita a todas aquellas personas adultas (mayores de 18 años) que no tengan uno o todos los sacramentos de iniciación (bautismo, primera comunión o confirmación) a que hablen con la Sra. Elvia Padilla en la oficina de la iglesia. Para obtener más información marque al 541-382-3631 los Martes y Jueves de 9 a.m. a 12 p.m.

Estamos formando el próximo grupo de RICA en español para apoyar a estas personas. Se extiende la invitación para todos aquellos adultos que quieran profundizar su fe

Misa en Latín

La próxima misa será celebrada por el Padre. Szymakowski en la iglesia histórica de San Francisco de Asís el **domingo, 25 de Febrero, a las 1 p.m.** Las confesiones se llevarán a cabo basadas en cada caso. Llame al 541-388-4004 para hacer cita.

Misión cuaresmal parroquial

El padre José ha asignado un sacerdote redentorista, el padre Greg Schmidt, CSSR, para dirigir una misión de la parroquia cuaresmal comenzando el domingo 11 de Marzo y concluyendo el miércoles, 14 de Marzo. El tema de la misión será "la conversión". Cada sesión comenzará a las 6:30 p.m. y terminará a las 8 p.m., terminando con un convivio. Apunte la fecha en su calendario y participe.

Miércoles de Educación religiosa y noches del ministerio juvenil

Miércoles, 4 – 5:30 p.m.,

Formación de fe para los grados Kinder – 5to

Miércoles, 6:30 – 8 p.m.,

Formación de fe para los grados 6 – 12 Ministerio juvenil de la escuela secundaria y ministerio de jóvenes de la escuela preparatoria

Preparación sacramental

Se requiere del 80% de asistencia para los que se preparan para recibir un sacramento en los próximos dos años. Ya debió entregarse el papeleo para la confirmación.

Janet Schwarz

Directora de formación de fe

Directora del Ministerio de la juventud

Número telefónico de la oficina:

(541) 382-3631, ext. 115

Fax: 541-385-8879

Décima Conferencia anual de hombres Northwest Catholic

La conferencia se llevará a cabo en Pendleton y comienza el viernes, 23 de febrero, a las 4 p.m. y termina el sábado, 24 de febrero, a las 5 p.m. con una bendición final. El costo es de \$40 e incluye tres comidas. Padres e hijos, de 15 años de edad, son bienvenidos. Los formularios de inscripción e información adicional se pueden encontrar en el sitio web: <http://www.nwcmg.com/>. Por favor llame a la parroquia de Santa María al (541) 276-3615 para obtener más información.

Los viernes de cuaresma

Marque sus calendarios para asistir las noches para comer pescado frito los viernes durante la cuaresma en el centro comunitario de la parroquia. Los caballeros de Colón prepararán cenas de pescado frito el viernes 16 de febrero, viernes 2 de marzo y viernes 16 de marzo, comenzando a las 5 p.m. y concluyendo a las 6:45 p.m. Los horarios de la cena le permitirán asistir a las estaciones de la cruz. El costo es de \$10 por plato o \$30 por familia y se llevará a cabo una "rifa 50/50" a las 6:30 p.m. cada noche. Vengan a ayudar a los caballeros de Colón y así ayudar a nuestra parroquia y nuestra comunidad. Los boletos están disponibles en la puerta.

Venta de tamales

No se pierda la venta de tamales este sábado 17 de febrero después de la misa del sábado a las 5 p.m. y el domingo 18 de febrero después de las Misas de 7:30 y 10 a.m.

Todas las ganancias de las ventas de tamales se destinarán a pagar la hipoteca de la iglesia en la calle 27.

Se necesita ayuda durante la adoración y exposición al santísimo:

Si puede comprometerse durante una hora de las horas santas enumeradas a continuación llame a Judy Kennedy al (541) 640-9600 o envíe un correo electrónico a judykennedy@icloud.com

Lunes: 8:00 - 9:00 y 10:00 - 11:00 a.m.

Martes: 1:00 – 2:00 p.m.

Miércoles: 1:00 – 2:00 p.m.

Jueves: 10:00 – 11:00 a.m.